

BURMA BULLETIN

XXXXXXXX A month-in-review of events in Burma XXXXXXXX

ALTERNATIVE A S E A N NETWORK ON B U R M A
campaigns, advocacy & capacity-building for human rights & democracy

ฉบับที่ 86

กุมภาพันธ์ 2557

สารบัญ

เรื่องเด่น

หน้า

- 3 การจับกุมสื่อนักข่าว
- 3 ข้อจำกัดการพูดในที่สาธารณะของสื่อมวลชน
- 4 การเลิกพยายาม “ปฏิรูปสื่อมวลชน”

ภายในประเทศพม่า

หน้า

- 4 การสอบสวนเหตุการณ์หมู่บ้าน Du Chee Yar Tan ยังไม่ดีพอ
- 5 ส.ส.ชาวโรฮิงญาถูกสอบปากคำในข้อหาหมิ่นประมาท
- 6 รัฐบาลพม่าระงับโครงการขององค์กร MSF
- 6 การประชุมรัฐสภาดำเนินไปอย่างต่อเนื่อง
- 7 การเร่งรัดเกี่ยวกับกฎหมายจำกัดการแต่งงาน
- 8 คณะกรรมการรัฐธรรมนูญชุดใหม่
- 8 สงครามในรัฐคะฉิ่น
- 9 สงครามในรัฐฉาน
- 10 ข้อขัดแย้งในการสำรวจสำมะโนประชากร
- 11 การยึดที่ดินทำกินเพิ่มมากขึ้น

สิทธิมนุษยชน

หน้า

- 12 การเดินทางเยือนครั้งสุดท้ายของ Ojea Quintana

การบังคับให้ออกจากถิ่นที่อยู่

หน้า

- 13 การใช้ประโยชน์, การปฏิเสธชาวโรฮิงญา

เศรษฐกิจ

หน้า

- 13 การแต่งตั้งคณะกรรมการกำกับดูแล EITI
- 14 ชาวอื่นๆ ของประเทศพม่า
- 18 รายงานอื่นๆ ของประเทศพม่า

Receive the Burma Bulletin monthly!

Email publications@altsean.org

Online copies are available for download at www.altsean.org

- รัฐบาลพม่านำเอาพระราชบัญญัติความลับของราชการ ปี 1923 ซึ่งเป็นกฎหมายเก่าแก่ล้าสมัยและกดขี่กลับมาใช้เพื่อเป็นเหตุผลในการควบคุมตัวนักข่าวสี่คนซึ่งรายงานข่าวเกี่ยวกับการพบโรงงานผลิตอาวุธ
- รัฐมนตรีว่าการกระทรวงข่าวสารข้อมูลกำหนดข้อจำกัดเกี่ยวกับการขอสัมภาษณ์นักข่าวต่างประเทศที่ทำงานร่วมกับอดีตสื่อมวลชนที่ถูกเนรเทศออกนอกประเทศพม่า
- รัฐบาลกรุง Naypyidaw ไม่ได้ดำเนินการใดเพิ่มเติมเกี่ยวกับกรณีรายงานเหตุการณ์เสียชีวิตและบาดเจ็บของชาวโรฮิงญาที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan หลังจากที่คณะกรรมการสิทธิมนุษยชนของรัฐบาลพม่าไม่ได้ดำเนินการตรวจสอบให้เหมาะสมเพียงพอในกรณีเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นเมื่อวันที่ 9 มกราคม
- โดยคำขอของประธานาธิบดี Thein Sein เจ้าหน้าที่ทางการพม่าทำการสอบปากคำ Shwe Maung สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรสมาชิกสภาประชาชนของพรรค USDP ซึ่งกล่าวว่า เจ้าหน้าที่ตำรวจมีส่วนเกี่ยวข้องกับเหตุเพลิงไหม้ที่หมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมื่อวันที่ 28 มกราคม
- รัฐบาลพม่ามีคำสั่งระงับการทำงานขององค์กรแพทย์ไร้พรมแดน (MSF) ซึ่งเห็นได้ชัดว่าเป็นการตอบโต้ขององค์กรสิทธิมนุษยชนที่ให้การยืนยันว่ามีการบาดเจ็บล้มตายในเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นที่หมู่บ้าน Du Chee Yar Tan
- ประธานาธิบดี Thein Sein ออกมากล่าวชี้แนะให้รัฐสภาหรือเกี่ยวกับข้อเสนอการจำกัดการแต่งงานข้ามศาสนาอันฉาวโฉ่
- การสำรวจสำมะโนประชากรทั่วประเทศที่กำลังจะเกิดขึ้นส่งผลให้เกิดการต่อต้านจากกลุ่มชาติพันธุ์และองค์กรภาคประชาสังคม
- รัฐสภาตั้งคณะกรรมการพิจารณาบทพจนวรรตรัฐธรรมนูญขึ้นอีกหนึ่งชุดเพื่อสานงานต่องานที่คณะกรรมการชุดแรกได้ดำเนินการไปแล้วเมื่อเจ็ดเดือนก่อนหน้านี้ (ซึ่งเป็นสาเหตุที่ทำให้ไม่มีความคืบหน้าที่สำคัญใดๆ ในการปฏิรูป)
- รัฐสภาไม่ประสบความสำเร็จในการลงมติแก้ไขเพิ่มเติมที่เป็นสาระสำคัญในกฎหมายการชุมนุมและประท้วงอย่างสันติ
- ยังคงไม่มีการเจรจายุติการสู้รบทั่วประเทศซึ่งกำหนดไว้ในเดือนกุมภาพันธ์เกิดขึ้น แต่การโจมตีทางทหารของกองทัพพม่าเพื่อต่อต้านกองทัพอิสรณะในรัฐคะฉิ่นกลับทวีความรุนแรงขึ้น และยังคงมีการต่อสู้กับกองทัพรัฐฉานเหนือและ TNLA ในรัฐฉานเกิดขึ้นอย่างต่อเนื่อง
- ตำรวจในเมือง Sagaing ควบคุมตัวประชาชนแปดคนเนื่องจากพวกเขาทำการประท้วงการถูกยึดเอาที่ดินทำกินไปเพื่อนำไปใช้ในการดำเนินงานโครงการเหมืองทองแดง Monywa (Letpadaung)
- พม่าไม่ประสบความสำเร็จในความพยายามเพื่อปรับปรุงอันดับของประเทศตามคำแนะนำของคณะทำงานเฉพาะกิจเพื่อดำเนินมาตรการทางการเงินเกี่ยวกับการฟอกเงิน (FATF) แม้ว่าจะได้มีการเร่งออกกฎหมายล่วงหน้าแล้วก็ตาม
- Tomás Ojea Quintana เดินทางเยือนประเทศพม่าเป็นครั้งสุดท้ายในฐานะผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติ เขายังคงแสดงความกังวลเกี่ยวกับความท้าทายมากมายที่ "อาจเป็นอันตรายต่อกระบวนการปฏิรูปทั้งระบบ"
- ขณะที่ยังคงมีกระบวนการค้าผู้พลัดถิ่นชาวโรฮิงญาเกิดขึ้นในประเทศไทยนั้น ประเทศบังคลาเทศยังคง

ผลักดันส่งตัวชาวโรฮิงญากลับประเทศพม่าอย่างต่อเนื่อง

เรื่องเด่น

รัฐบาลพม่าควบคุมตัว, ดำเนินคดีกับผู้สื่อข่าว

ช่วงเดือนกุมภาพันธ์ รัฐบาลพม่าดำเนินคดีอาญากับนักข่าวสี่คนภายใต้พระราชบัญญัติความลับของทางราชการ ปี 1923 ซึ่งเป็นกฎหมายอันเก่าแก่ล้าสมัย เนื่องจากพวกเขามีส่วนเกี่ยวข้องกับการตีพิมพ์บทความข่าวการสืบสวนสอบสวน วันที่ 31 มกราคม ตำรวจจากเมือง Pauk เขต Magwe เข้าจับกุม Lu Maw Naing นักข่าวของวารสารรายสัปดาห์ Unity Weekly journal จากการตีพิมพ์บทความเมื่อวันที่ 25 มกราคม ซึ่งอ้างว่ากองทัพพม่ามีโรงงานผลิตอาวุธเคมีลับตั้งอยู่ในเมือง Pauk เขต Magwe ต่อมาในวันที่ 1 กุมภาพันธ์ เจ้าหน้าที่ตำรวจเข้าจับกุม Tint San ประธานกรรมการบริหารของวารสารรายสัปดาห์ Unity Weekly journal พร้อมกับนักข่าวอีกสามคนได้แก่ Yarzar Oo, Paing Thet Kyaw และ Sithu Soe ในข้อหาเดียวกัน โดยตำรวจควบคุมตัวพวกเขาไว้เพื่อรอการสอบสวนในเรือนจำ Insein ของกรุงย่างกุ้ง นอกจากนี้ รัฐบาลพม่ายังปฏิเสธสิทธิในการขอพบทนายความของทั้งห้าคนเป็นเวลาหลายวันอีกด้วย ต่อมาในวันที่ 14 กุมภาพันธ์ ประธานกรรมการบริหารพร้อมทั้งนักข่าวทั้งสี่ถูกพิจารณาดีในศาลแขวง Pakokku เขต Magwe ซึ่งหากถูกตัดสินว่ามีความผิดจริง พวกเขาจะต้องเผชิญกับโทษจำคุกเป็นเวลา 14 ปี

การจับกุมและควบคุมตัวบุคลากรสื่อมวลชนทั้งห้าคนนี้ ก่อให้เกิดการประณามจากองค์กรสื่อมวลชนทั้งในประเทศและต่างประเทศ ซึ่งต่างพากันเรียกร้องให้มีการปล่อยตัวพวกเขาโดยทันที

รัฐบาลพม่าตั้งข้อจำกัดการขอวีซ่าสำหรับนักข่าวต่างประเทศ, ห้ามไม่นักเขียนพุดคุยเกี่ยวกับบรรณกรรม

วันที่ 13 กุมภาพันธ์ มีรายงานว่า ตั้งแต่ช่วงต้นเดือนกุมภาพันธ์ที่ผ่านมา รัฐบาลพม่าได้ออกข้อจำกัดการขอวีซ่าเข้าประเทศกับนักข่าวต่างประเทศที่ทำงานร่วมกับอดีตกลุ่มสื่อมวลชนที่ถูกเนรเทศออกจากประเทศพม่า รวมถึงสำนักพิมพ์ Irrawaddy และ Democratic Voice of Burma ด้วย

ทั้งนี้ วันที่ 13 กุมภาพันธ์ นาย Ye Htut โฆษกประจำตัวของประธานาธิบดี Thein Sein กล่าวว่า เงื่อนไขดังกล่าวนี้จะนำมาใช้กับนักข่าวต่างประเทศที่เข้ามา "รายงานข่าวในประเทศพม่าในลักษณะชั่วครั้งชั่วคราว" ตอนนี้เท่านั้นที่จะได้รับวีซ่าให้พำนักรอยู่ในประเทศได้เป็นเวลาหนึ่งเดือน ซึ่งแต่เดิมนั้นพวกเขาเคยได้รับวีซ่าให้พำนักรอยู่ในประเทศได้เป็นเวลาสามเดือน การเปลี่ยนแปลงกฎระเบียบการขอวีซ่านี้เกิดขึ้นในช่วงเวลาเพียงแค่วันเดียวหลังจากที่ข่าวเกี่ยวกับการสังหารชาวมุสลิมโรฮิงญาอย่างน้อย 48 คน ในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมือง Maungdaw รัฐอาระกัน [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนมกราคม 2014] รั่วไหลไปถึงสำนักข่าวต่างประเทศ อาทิเช่น AP, Irrawaddy, Voice of America, Myanmar Times และ Mizzima News

นอกจากนี้ รัฐบาลพม่าและเหล่าพระภิกษุสงฆ์หัวรุนแรงยังได้ตั้งข้อจำกัดเกี่ยวกับเสรีภาพการพูดคุยในหลายกรณีทั่วประเทศพม่าตลอดช่วงเดือนกุมภาพันธ์อีกด้วย

- 4 กุมภาพันธ์: เจ้าหน้าที่ประจำสำนักงานอำเภอสั่งห้ามนักเขียน Nyi Pu Kalay, Maung Sein Win และ U Phone พุดคุยกับสาธารณชนในงานวรรณกรรมที่จัดขึ้นในเมือง Pyawbwe กรุงมณฑลเดyle
- 12 กุมภาพันธ์: พระภิกษุสงฆ์สามลัทธิจากสหภาพ Patriotic Burmese Monks Union (PBMU) บังคับให้พรรค NLD ในเมือง Okkalapa เหนือ กรุงย่างกุ้ง ยกเลิกการจัดงานวรรณกรรม เนื่องจากโฆษกทั้งสองคน คือ Mya Aye และ Ko Ni สมาชิกพรรค NLD นักศึกษารุ่น 88 นั้นเป็นชาวมุสลิม
- 15 กุมภาพันธ์: การคัดค้านจากบรรดาพระภิกษุสงฆ์บีบบังคับให้ Mya Aye นักศึกษารุ่น 88 ต้องเปลี่ยนให้ผู้อื่นเป็นโฆษกในการกล่าวคำรำลึกถึงนายพล Aung San ต่อหน้าชุมชนในกรุงมณฑลเดyleแทน

ไม่มีการปฏิรูปสื่อในประเทศพม่า

วันที่ 12 กุมภาพันธ์ องค์กรนักข่าวไร้พรมแดน (RSF) ตีพิมพ์รายงานชื่อ “ดัชนีเสรีภาพของสื่อมวลชนทั่วโลก ประจำปี 2014 (World Press Freedom Index 2014)” ซึ่งจัดอันดับให้ประเทศพม่าอยู่ในลำดับที่ 145 จากประเทศที่ทำการสำรวจทั้งหมด 180 ประเทศ ซึ่งแม้ว่าอันดับดังกล่าวจะกระตือรือร้นขึ้นมาจากอันดับที่ 151 จากประเทศทั้งหมดที่ทำการสำรวจ 179 ประเทศ เมื่อปี 2013 แต่ในรายงานระบุว่า “ไม่มีการปฏิรูปสื่อใดๆ เกิดขึ้นในประเทศพม่า” และรัฐบาลพม่าไม่สามารถปรับปรุงกฎหมายเกี่ยวกับสื่อมวลชนข้อใดให้สอดคล้องกับมาตรฐานสากลได้

ภายในประเทศพม่า

รัฐบาลพม่าไม่ทำการสอบสวนอย่างเพียงพอต่อเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan

เดือนกุมภาพันธ์ รัฐบาลพม่ายังคงดำเนินการสอบสวนตามซึ่งได้รับการวางแผนและเต็มไปด้วยอคติเกี่ยวกับกรณีเหตุรุนแรงที่ปะทุขึ้นเมื่อวันที่ 9 มกราคม ณ หมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมือง Maungdaw รัฐอาระกัน [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนมกราคม 2013]

วันที่ 3 กุมภาพันธ์ คณะทำงานซึ่งประกอบด้วยสมาชิกคณะกรรมการสิทธิมนุษยชน (HRC) ได้ปฏิบัติภารกิจเป็นเวลาห้าวันเพื่อค้นหาข้อเท็จจริงในพื้นที่เพื่อตอบสนองต่อปฏิริยากดดันจากประชาคมโลก วันที่ 14 กุมภาพันธ์ คณะทำงานของ HRC ได้แถลงบทสรุปภารกิจที่ได้รับรายงานเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan ว่า “ไม่สามารถพิสูจน์ได้และไม่ได้รับการยืนยันแต่อย่างใด”

ทั้งนี้ คณะกรรมการกล่าวว่า ไม่มีหลักฐานใดที่สามารถยืนยันได้ว่ารายงานเกี่ยวกับการเสียชีวิตของชาวโรฮิงญา 48 คนหรือรายงานเกี่ยวกับการทำการรักษาผู้บาดเจ็บ 22 คนขององค์กรแพทย์ไร้พรมแดน (MSF) ในเหตุรุนแรงนั้นเกิดขึ้นจริง คณะกรรมการยังได้สรุปแบบแปลกประหลาดว่า เจ้าหน้าที่ตำรวจในรัฐอาระกันควรมีอาวุธที่ดีกว่านี้

วันที่ 6 กุมภาพันธ์ ประธานาธิบดี Thein Sein ออกคำสั่งให้คณะกรรมการสอบสวนชุดใหม่ ซึ่งประกอบไปด้วยสมาชิก 10 คน ที่ได้เลือกมาเพื่อสอบสวนเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan โดยตามคำสั่งของประธานาธิบดีนั้นได้จำกัดให้คณะกรรมการดำเนินการสอบสวนทำการสอบสวนเฉพาะในส่วนของการเสียชีวิตของตำรวจชื่อ Aung Kyaw และในกรณีของ "รายงานอันเป็นเท็จและไม่มีมูลความจริง" เกี่ยวกับเหตุเพลิงไหม้บริเวณโดยรอบหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมื่อวันที่ 28 มกราคมเท่านั้น ประธานาธิบดี Thein Sein ไม่ได้มอบหมายให้คณะกรรมการชุดดังกล่าวตรวจสอบในเรื่องเกี่ยวกับการใช้ความรุนแรงที่ส่งผลให้มีชาวโรฮิงญาเสียชีวิตแต่อย่างใด ในวันที่ 15 กุมภาพันธ์ คณะกรรมการทั้ง 10 คน ได้เริ่มภารกิจการสอบสวนเป็นเวลาหกวัน โดยเดินทางลงพื้นที่ไปยังหมู่บ้านและเข้าพบกับตัวแทนองค์กรสหประชาชาติและองค์กรพัฒนาเอกชน ทั้งนี้ คณะกรรมการคาดว่าจะสามารถรายงานข้อเท็จจริงที่ค้นพบได้ภายในวันที่ 28 กุมภาพันธ์ อย่างไรก็ตาม ณ วันที่ 1 มีนาคมที่ผ่านมา ไม่มีรายงานในเรื่องดังกล่าวปรากฏอยู่ในสื่อท้องถิ่นแต่อย่างใด

วันที่ 19 กุมภาพันธ์ นาย Tomás Ojea Quintana ผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติกล่าวว่า การสอบสวนของรัฐบาลพม่านั้น "ไม่สามารถหาข้อเท็จจริงที่น่าพอใจได้" เกี่ยวกับข้อกล่าวหาของการใช้ความรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan นอกจากนี้ เขายังกล่าวเตือนว่า หากคณะกรรมการสืบสวนสอบสวนชุดใหม่ของประธานาธิบดี Thein Sein นั้น ไม่ดำเนินการตรวจสอบอย่างเป็นที่น่าเชื่อถือแล้ว เขาจะเข้าไปมีส่วนร่วมร่วมกับสภาสิทธิมนุษยชนแห่งสหประชาชาติเพื่อการ "ทำการค้นหาข้อเท็จจริงของสิ่งที่เกิดขึ้น" และนำตัวผู้ฝ่าฝืนสิทธิมนุษยชนเหล่านั้นมาลงโทษ

รัฐบาลพม่าดำเนินมาตรการลงโทษ, คำสั่งระงับการทำงานขององค์กร MSF ในประเทศพม่า

รัฐบาลพม่าดำเนินมาตรการลงโทษกับองค์กรแพทย์ไร้พรมแดน (MSF) ซึ่งทำลายความน่าเชื่อถือของรัฐบาลพม่าในการรายงานเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมือง Maungdaw รัฐอาระกัน โดยองค์กร MSF ยืนยันว่า ตามรายงานของพวกเขาในทางองค์กรได้ทำการรักษาประชาชน 22 คนในวันที่เกิดเหตุรุนแรงดังกล่าว

วันที่ 27 กุมภาพันธ์ องค์กร MSF ได้รับคำสั่งจากเจ้าหน้าที่ทางการรัฐอาระกันให้ระงับการปฏิบัติงานทั้งหมดในรัฐอาระกัน ตามคำสั่งดังกล่าวทำให้องค์กร MSF ปิดให้บริการคลินิกรักษาผู้ติดเชื้อ HIV/AIDS ทั้งหมดในกรุงย่างกุ้งและรัฐอาระกัน, รัฐฉานและรัฐคะฉิ่น นับเป็นครั้งแรกในประวัติศาสตร์ขององค์กร MSF ในประเทศพม่า

วันที่ 28 กุมภาพันธ์ Ye Htut โฆษกประจำตัวของประธานาธิบดี Thein Sein กล่าวว่า สเหตุที่องค์กร MSF ถูกระงับการทำงานนั้น เนื่องมาจากบันทึกความเข้าใจร่วมกันเกี่ยวกับปฏิบัติการในประเทศพม่าซึ่งทางองค์กรทำไว้นั้นหมดอายุลงตั้งแต่เดือนมกราคม 2013 และการตัดสินใจออกคำสั่งดังกล่าวนั้น กระทำตามพื้นฐานข้อเท็จจริงที่องค์กร MSF ฝ่าฝืนข้อตกลงร่วมที่ทำไว้กับรัฐบาลพม่าเกี่ยวกับการจ้างพนักงานต่างชาติมากกว่าจำนวนที่ได้รับอนุญาต, ให้บริการมากกว่าการดูแลสาธารณสุขขั้นพื้นฐาน - รวมถึงการเปิดคลินิกทำคลอดในรัฐอาระกันและให้บริการ "รักษาเป็นพิเศษ" แก่ชาวโรฮิงญา ทั้งนี้ Ye Htut ยังกล่าวว่า กิจกรรมการดำเนินงานของ องค์กร MSF นั้น "ก่อให้เกิดความตึงเครียด" และเป็นอันตรายต่อ "การปกครองตามกฎหมาย" และ "ความมั่นคงในภูมิภาค" โดยเขาอ้างถึงรายงานขององค์กร MSF ซึ่ง "ไม่มีหลักฐานสนับสนุน" เกี่ยวกับการให้การรักษาประชาชนที่ได้รับบาดเจ็บจากเหตุรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan

วันที่ 27 กุมภาพันธ์ Peter Paul de Groote หัวหน้าคณะปฏิบัติการองค์กร MSF ประจำประเทศพม่ายืนยันว่า องค์กร MSF ได้เจรจากับรัฐบาลพม่าว่าการกระทรวงสาธารณสุขของรัฐบาลพม่าเกี่ยวกับบันทึกความเข้าใจร่วมกันฉบับใหม่แล้ว ต่อมา ในวันที่ 28 กุมภาพันธ์ Ye Htut โฆษกประจำตัวของประธานาธิบดี Thein Sein ออกมายืนยันด้วยว่า ทั้งสองฝ่ายได้ทำการเจรจาร่วมกันเกี่ยวกับบันทึกความเข้าใจร่วมกันฉบับใหม่จริง แต่อนุญาตเฉพาะการให้บริการด้านสุขภาพในรัฐอาระกันเท่านั้น

สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรของรัฐอาระกันจะต้อง "รับผิดชอบ" กับการหมิ่นประมาทของทางรัฐ

วันที่ 4 กุมภาพันธ์ จากคำร้องขอของประธานาธิบดี Thein Sein เจ้าหน้าที่ตำรวจในกรุง Naypyidaw เข้าสอบปากคำ Shwe Maung หรือที่รู้จักกันในนาม Abdu Rawzek สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรสมาชิกชาประชาชนชาวโรฮิงญาจากพรรค USDP เกี่ยวกับความคิดที่ว่าตำรวจมีส่วนเกี่ยวข้องกับเหตุเพลิงไหม้ที่ปะทุออกมาจากหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมื่อวันที่ 28 กุมภาพันธ์ หลังเกิดเหตุเพลิงไหม้บริเวณรอบหมู่บ้าน โดย Shwe Maung สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรประจำสมาชิกประชาชนของพรรค USDP รายงานว่า ชาวบ้านของหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมือง Maungdaw รัฐอาระกันเห็นตำรวจเป็นผู้จุดเพลิงเผาบ้านของพวกเขา

วันที่ 5 กุมภาพันธ์ Ye Htut โฆษกประจำตัวของประธานาธิบดี Thein Sein ออกมาระบุว่า Shwe Maung อาจจะ "ต้องรับผิดชอบต่อการหมิ่นประมาทและยั่วยุให้เกิดความตึงเครียด" ระหว่างชาวยะไข่พุทธและชาวมุสลิมโรฮิงญา

การประชุมรัฐสภาวาระที่เก้ายังดำเนินไปอย่างต่อเนื่อง

ตลอดเดือนกุมภาพันธ์ การประชุมรัฐสภายังคงดำเนินการประชุมวาระที่เก้าอย่างต่อเนื่อง โดยมีความคืบหน้าที่สำคัญได้แก่:

- **5 มกราคม:** มีรายงานว่า สหประชาชาติไม่สามารถอนุมัติผ่านพระราชบัญญัติเกี่ยวกับสื่อ [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนพฤศจิกายน 2013] ซึ่งมีข้อเสนอให้นำเอามาตราที่ 32 ที่มีใจความว่า การค้นหาที่ตั้งของสำนักพิมพ์และยึดอุปกรณ์เกี่ยวกับการทำงานของสื่อจะต้องดำเนินการให้สอดคล้องกับหลักการพิจารณาความคดีอาญาออกจากพระราชบัญญัติฉบับนี้
- **11 กุมภาพันธ์:** สหประชาชาติมีมติอนุมัติพระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการฟอกเงิน ซึ่งจำเป็นต้องพิจารณาให้แล้วเสร็จก่อนที่จะมีการประชุมของคณะทำงานเฉพาะกิจเพื่อดำเนินมาตรการทางการเงินเกี่ยวกับการฟอกเงิน (Financial Action Task Force on Money Laundering – FATF) ซึ่งจะจัดขึ้น ณ กรุงปารีสในวันที่ 12-14 กุมภาพันธ์ [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนมกราคม 2013]
- **14 กุมภาพันธ์:** ที่ประชุมสหประชาชาติมีมติอนุมัติร่างพระราชบัญญัติการสมาคม [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนพฤศจิกายน 2013] โดยร่างพระราชบัญญัตินี้ถูกแก้ไขแล้วสองครั้งเพื่อเสนอในที่ประชุมสหประชาชาติเมื่อเดือนพฤศจิกายน 2013 และเป็นร่างพระราชบัญญัติซึ่งถูกเสนอแทนร่างพระราชบัญญัติฉบับก่อนที่ร่างโดยรัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหมของรัฐบาลพม่า [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนพฤศจิกายน 2013]
- **19 กุมภาพันธ์:** Aung Ko สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรสหประชาชาติจากพรรค USDP เสนอให้มีการแก้ไขพระราชบัญญัติการชุมนุมและประท้วงอย่างสันติซึ่งได้มีการเสนอเมื่อเดือนพฤศจิกายน 2013 [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนพฤศจิกายน 2013] อย่างไรก็ตาม การแก้ไขใหม่นั้นมีเพียงเฉพาะการลดโทษจำคุกสำหรับผู้ฝ่าฝืนมาตราที่ 18 ในกฎหมายดังกล่าวจากเดิมหนึ่งปีเหลือหกเดือนเท่านั้นและยังคงไว้ซึ่งการขออนุญาตก่อนการประท้วง โดยเพิ่มใจความว่า คำขออนุญาตสามารถปฏิเสธได้หากมี “เหตุผลอันเหมาะสม”

การอนุมัติพระราชบัญญัติป้องกันและปราบปรามการฟอกเงินนั้น ถูกจัดให้มีความสำคัญและผลักดันให้ผ่านก่อนพระราชบัญญัติอื่นๆ เพื่อให้คณะทำงานเฉพาะกิจเพื่อดำเนินมาตรการทางการเงินเกี่ยวกับการฟอกเงิน FATF ถอดถอนชื่อประเทศพม่าออกจากบัญชีรายชื่อของ FATF อย่างไรก็ตามการกระทำดังกล่าวยังไม่สามารถโน้มน้าวให้ FATF ถอดถอนชื่อประเทศพม่าออกจากบัญชีรายชื่อได้ โดย FATF กล่าวว่า ประเทศพม่ายังไม่มีความคืบหน้าเพียงพอในการดำเนินการตามแผนปฏิบัติและยังคงมีข้อบกพร่องในการต่อต้านการฟอกเงินและการจัดหาเงินให้กับผู้ก่อการร้าย

Thein Sein เြงการตรากฎหมายร่างข้อเสนอเกี่ยวกับการจำกัดการแต่งงานข้ามศาสนา

ในเดือนกุมภาพันธ์ รัฐบาลพม่ายังคงส่งเสริมแผนการของเหล่าชาวพุทธหัวรุนแรงอย่างต่อเนื่อง รวมถึงให้การสนับสนุนร่างข้อเสนอให้มีการจำกัดการแต่งงานข้ามศาสนาของพวกเขา [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนมิถุนายน 2013] ซึ่งนำโดยองค์กรชาวพุทธหัวรุนแรงที่เพิ่งก่อตั้งชื่อ องค์กรพุทธศาสนาเพื่อการคุ้มครองเชื้อชาติและศาสนาแห่งชาติ (OPNRR) ในวันที่ 25 กุมภาพันธ์ ประธานาธิบดี Thein Sein ส่งจดหมายไปยังShwe Mann โฆษกประจำรัฐสภาแห่งชาติ เรียกร้องให้สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรนำร่างข้อเสนอดังกล่าวหารือใน

รัฐสภา ในความพยายามเพื่อเร่งตรากฎหมายตามร่างข้อเสนอที่เป็นการเลือกปฏิบัติดังกล่าว วันที่ 27 กุมภาพันธ์ Shwe Mann โฆษกประจำรัฐสภาแห่งชาติ ส่งร่างข้อเสนอนั้นไปยังกระทรวงที่เกี่ยวข้องเพื่อทำการเขียนเป็นพระราชบัญญัติฉบับใหม่ตามขั้นตอนก่อนจะนำเข้าหารือในที่ประชุมรัฐสภา

การตั้งคณะกรรมการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญเพิ่ม

เจ็ดเดือนผ่านไป นับตั้งแต่การก่อตั้งคณะกรรมการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญของรัฐสภาซึ่งประกอบด้วยสมาชิก 109 คน เมื่อเดือนกรกฎาคม 2013 [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนกรกฎาคม 2013] ซึ่งมีพรรค USDP ครอบงำอยู่และคณะกรรมการก็ยังไม่มีความคืบหน้าสำคัญใดในการแก้ไขรัฐธรรมนูญ อย่างไรก็ตาม ในวันที่ 3 กุมภาพันธ์ ที่ประชุมรัฐสภาอนุมัติให้มีการตั้งคณะกรรมการชุดใหม่ซึ่งประกอบด้วยสมาชิก 31 คน เพื่อทำหน้าที่ตรวจสอบข้อเสนอคำแนะนำการแก้ไขต่างๆ ที่คณะกรรมการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญที่ประกอบด้วยสมาชิก 109 คน ทำการรวบรวมเอาไว้

โดยคณะกรรมการชุดใหม่ได้ส่งรายงานฉบับแรกต่อรัฐสภาเมื่อวันที่ 31 มกราคม [รายละเอียดติดตามได้จากสถานการณ์ในประเทศพม่า ฉบับเดือนมกราคม 2013] และคณะกรรมการชุดใหม่ 31 คนนี้ จะส่งรายงานอีกฉบับไปยังรัฐสภาพร้อมกับคำแนะนำเกี่ยวกับการแก้ไขรัฐธรรมนูญ ทั้งนี้ คณะกรรมการชุดนี้ประกอบด้วยสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรของพรรค USDP 11 คนและสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรซึ่งเป็นทหาร 7 คน รวมถึงสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรของพรรค NLD เพียงแค่สองคนและสมาชิกสภาผู้แทนราษฎรจากกลุ่มชาติพันธุ์เพียงไม่กี่คนเท่านั้น

สงครามระหว่างกองทัพพม่าและกองทัพคะฉิ่นอิสระทวีความรุนแรงยิ่งขึ้น

วันที่ 6 กุมภาพันธ์ มีรายงานว่า ยังคงไม่มีวิวัฒนาการของการเจรจาเพื่อยุติการสู้รบทั่วประเทศระหว่างรัฐบาลพม่าและกลุ่มติดอาวุธชาติพันธุ์ต่างๆ ไปจนถึงเดือนมีนาคม เนื่องจากกลุ่มชาติพันธุ์ต้องการเวลาเพื่อเตรียมความพร้อมเพิ่มขึ้น ในขณะที่ทหารพม่าได้เพิ่มการโจมตีทางทหารต่อกองทัพคะฉิ่นอิสระ (KIA) ในรัฐคะฉิ่นและรัฐฉานเหนือ

- **6 กุมภาพันธ์:** กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 604 และ IBs 276 และ 237 บุกยึดฐานที่มั่นของกองทัพคะฉิ่นอิสระในหมู่บ้าน Gawng Run เมือง Mansi รัฐคะฉิ่นตอนใต้
- **7 กุมภาพันธ์:** กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 602 บุกโจมตีกองกำลังแห่งกองทัพที่ 12 ของกองทัพคะฉิ่นอิสระในเมือง Mansi รัฐคะฉิ่น
- **10 กุมภาพันธ์:** กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIBs 261 และ 421 ปะทะกับทหารกองหนุน Kachin People's Militia (กองกำลังพันธมิตรขององค์กรคะฉิ่นอิสระ) บริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Ja Ing Yang เมือง Bhamo รัฐคะฉิ่น
- **10 กุมภาพันธ์:** กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 261 บุกโจมตีทหารกองทัพคะฉิ่นอิสระ ณ หมู่บ้าน Hka Mazup ซึ่งตั้งอยู่ใกล้กับ Laiza เมือง Momauk รัฐคะฉิ่น

- 11 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย IB56 ปะทะกับกองกำลังแห่งกองพันที่ 12 ของกองทัพคะฉิ่นอิสระที่หมู่บ้าน Mungding เมือง Mansi รัฐคะฉิ่น
- 12 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าบุกโจมตีทหารกองหนุน Kachin People's Militia และเข้ายึดฐานที่มั่น Hpung Maw ซึ่งตั้งอยู่ใกล้ Laiza เมือง Momauk รัฐคะฉิ่น
- 12 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย IB 261 และ LIBs 421, 424, 425 และ 426 บุกโจมตีและเผาทำลายฐานที่มั่นของกองทัพคะฉิ่นอิสระในบริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Hka-U เมือง Bhamo ทางตอนใต้ของรัฐคะฉิ่น
- 12 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าโจมตีปะทะกับกองกำลังแห่งกองทัพคะฉิ่นอิสระในบริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Ja Ing Yang เมือง Bhamo ทางตอนใต้ของรัฐคะฉิ่น
- 22 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 241 ปะทะกับกองพันที่ 36 ของกองทัพคะฉิ่นอิสระในบริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Nam Gut รัฐฉานเหนือ
- 24 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 123 ปะทะกับกองพันที่ 9 ของกองทัพคะฉิ่นอิสระในรัฐฉานเหนือ และกำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 241 ปะทะกับกองพันที่ 36 ของกองทัพคะฉิ่นอิสระในบริเวณระหว่างหมู่บ้าน Gyu Mwi และ Ba H pang เมือง Muse รัฐฉานเหนือ
- 26 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIB 6 บุกโจมตีและเข้ายึดสำนักงานองค์กรคะฉิ่นอิสระในเมือง Hpakant รัฐคะฉิ่น

กองทัพพม่ายังคงรุกรานรัฐฉานอย่างต่อเนื่อง

กำลังทหารพม่ายังคงปฏิบัติการทางทหารเพื่อโจมตีกองทัพรัฐฉานใต้ (SSA-S) และกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอาง (TNLA) ในรัฐฉานอย่างต่อเนื่อง

- 7 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าปะทะกับกำลังทหารกองทัพรัฐฉานใต้ในบริเวณใกล้กับ Kyaukme เมือง Kyaukme รัฐฉานเหนือ
- 10 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIBs 505 และ 506 ปะทะกับกองกำลังกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอางในบริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Nam Yang เมือง Mantong รัฐฉานเหนือ
- 11 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าปะทะกับกองกำลังกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอางในเมือง Mantong และ Namhsan รัฐฉานเหนือ
- 23-24 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าจากหน่วย LIBs 519 และ 522 และกองกำลังรักษาชายแดนกลุ่มชาติพันธุ์ Lahu บุกโจมตีทหารของกองทัพรัฐฉานใต้ในขณะเดินทางผ่านเมือง Mongton รัฐฉาน
- 24 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าปะทะกับกองกำลังกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอางในหมู่บ้าน Manpein เมือง Namkham รัฐฉานเหนือ
- 26 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าปะทะกับกองพันที่ 367 ของกองกำลังกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอางในบริเวณใกล้กับหมู่บ้าน Shubain เมือง Mangmit รัฐฉานเหนือ

- 27 กุมภาพันธ์: กำลังทหารพม่าปะทะกับกองกำลังกองทัพปลดปล่อยแห่งชาติตะอาง ณ หมู่บ้าน Panphyat เมือง Kyaukme รัฐฉาน

การสำรวจสำมะโนประชากรแห่งชาตินำมาซึ่งการวิพากษ์วิจารณ์และการแบ่งแยก

การสำรวจสำมะโนประชากรแห่งชาติซึ่งกำหนดไว้ในวันที่ 30 มีนาคม - 10 เมษายนนั้น ยังคงเป็นสิ่งที่ก่อให้เกิดการต่อต้านและเสียงวิพากษ์วิจารณ์จากกลุ่มชาติพันธุ์, ประชาชนและองค์กรภาคประชาสังคมต่างๆ อย่างต่อเนื่อง โดยพวกเขากล่าวเตือนว่า การสำรวจสำมะโนประชากรอาจส่งผลกระทบทางการเมืองได้ เนื่องจากวิธีที่ใช้ในการจำแนกเชื้อชาติ โดยตามรัฐธรรมนูญและกฎหมายเลือกตั้งนั้น ระบุเพียงแค่ว่าหน่วยงานราชการท้องถิ่นเป็นตัวแทนของกลุ่มชาติพันธุ์ที่ไม่ได้มีการจำกัดจำนวนประชากรไว้แล้วเท่านั้น ส่งผลให้บางกลุ่มเกิดความวิตกกังวลว่า กลุ่มชาติพันธุ์ของพวกเขาจะถูกรวมเข้ากับกลุ่มอื่นๆ และพวกเขาจะถูกปฏิบัติตัวตนและสิทธิการเป็นตัวแทนทางการเมือง นอกจากนี้ นักวิเคราะห์ยังออกมาแสดงความกังวลว่า การสำรวจสำมะโนประชากรเมื่อปี 1983 นั้น แทบไม่มีรายงานจำนวนประชากรชาวมุสลิมในพม่า เพราะฉะนั้นผลจากการสำรวจสำมะโนประชากรที่จะเกิดขึ้นในปัจจุบันนั้น อาจเป็นการยืนยันความคิดเก่าเพิ่มขึ้นถึงสามเท่า ซึ่งอาจเท่ากับเป็นการยืนยันความคิดเดิมๆ ว่า ประเทศพม่าอาจถูกทำลายโดยชาวมุสลิมและเป็นการจุดชนวนให้เกิดการใช้ความรุนแรงเพื่อต่อต้านพวกเขา ทั้งนี้ กลุ่มที่ออกมาแสดงความกังวลในการสำรวจสำมะโนประชากรดังกล่าว รวมถึง: Transnational Institute (TNI), ICG และ Burma Campaign UK

- 2 กุมภาพันธ์: พรรค The Nationalities Brotherhood Federation (NBF) ออกแถลงการณ์เรียกร้องให้รัฐบาลพม่าพิจารณาทบทวนกระบวนการสำรวจสำมะโนประชากรที่จะเกิดขึ้น โดย NBF กล่าวเตือนว่า การจำแนกเชื้อชาติในกระบวนการสำรวจสำมะโนประชากรกับกลุ่มชาติพันธุ์และกลุ่มย่อยต่างๆ อาจนำไปสู่ "การแตกความสามัคคีระหว่างกลุ่มชาติพันธุ์" ได้
- 10 กุมภาพันธ์: นักเคลื่อนไหวกิจกรรมชาวจีนส่งจดหมายถึงประธานาธิบดี Thein Sein, Khin Yi รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการตรวจคนเข้าเมืองและประชากร และประธานคณะกรรมการกลางการสำรวจสำมะโนประชากร เรียกร้องให้มีการเลื่อนการสำรวจสำมะโนประชากรไปอีก 30 วัน
- 17 กุมภาพันธ์: พรรคการเมืองกลุ่มชาติพันธุ์กว่า 30 พรรค และองค์กรภาคประชาสังคมต่างๆ ออกแถลงการณ์เรียกร้องให้รัฐบาลพม่าทำการแก้ไขปรับปรุงรายละเอียดและจำนวนตัวเลขของกลุ่มชาติพันธุ์ต่างๆ ที่มีในพม่าก่อนจะเริ่มทำการสำรวจสำมะโนประชากร
- 17 กุมภาพันธ์: มีรายงานว่า แนวร่วมปลดปล่อยรัฐปะหล่อง Palaung State Liberation Front (PSLF) คัดค้านการระบุรายชื่อของชนชาติ Ta'ang (ชื่อชาวปะหล่องอีกชื่อ) ให้เป็นกลุ่มย่อยของชาวนาน
- 18 กุมภาพันธ์: มีรายงานว่า องค์กรภาคประชาสังคมคะฉิ่น 23 องค์กร ส่งจดหมายถึงประธานาธิบดี Thein Sein และโฆษกประจำสมัชชาประชาชน Shwe Mann เรียกร้องให้เลื่อนการสำรวจสำมะโนประชากรออกไปก่อน

- **18 กุมภาพันธ์:** มีรายงานว่า Khon Ja นักเคลื่อนไหวกิจกรรมชาวคะฉิ่นคนสำคัญ ออกมาปฏิญาณว่าจะขัดขวางการสำรวจสำมะโนประชากรที่จะมีขึ้น หากมีการดำเนินการโดยไม่ปรึกษาองค์กรภาคประชาสังคมซึ่งถือเป็นตัวแทนของประชากรกลุ่มชาติพันธุ์ต่างๆ ก่อน

ทั้งนี้ ปฏิริยาตอบสนองของรัฐบาลพม่านั้นมีแต่ความนิ่งเฉย, ปฏิเสธที่จะยินยอมทำตามข้อเรียกร้องต่างๆ ในวันที่ 10 กุมภาพันธ์ ณ งานแถลงข่าวในกรุงย่างกุ้ง Khin Yi รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการตรวจคนเข้าเมืองและประชากรกล่าวว่า การสำรวจสำมะโนประชากรจะยังคงเกิดขึ้นตามหลักเกณฑ์มาตรฐานสากล เขายังกล่าวต่อว่า ขณะที่ประชาชนได้รับอนุญาตให้รายงานตนโดยระบุว่าเป็น 'ชาวโรฮิงญา' แต่พวกเขาจะไม่ได้รับการยอมรับการเป็น "พลเมือง" วันที่ 27 กุมภาพันธ์ ตัวแทนจาก 10 องค์กรกลุ่มชาติพันธุ์ เข้าพบกับ Khin Yi และได้ตกลงร่วมกันว่า จะรอก่อนกว่าการสำรวจสำมะโนประชากรจะเสร็จสิ้นลง เพื่อดูว่าข้อกังวลของพวกเขาเกี่ยวกับกระบวนการในการจำแนกประเภทกลุ่มชาติพันธุ์จะเกิดขึ้นหรือไม่

เจ้าหน้าที่ทางการพม่าตั้งข้อหา, ควบคุมตัวและจับกุมผู้ประท้วงต่อต้านการถูกยึดที่ดินทำกิน

รัฐบาลพม่ายังคงตั้งข้อหา, ควบคุมตัวและจับกุมนักกิจกรรมเคลื่อนไหวเพื่อต่อต้านการถูกยึดที่ดินทำกิน

- **3 กุมภาพันธ์:** เจ้าหน้าที่ท้องถิ่นทางการพม่าตั้งข้อหาผู้จัดการประท้วงต่อต้านการถูกยึดที่ดินทำกินสี่คน ภายใต้มาตราที่ 8 ของกฎหมายการชุมนุมและประท้วงโดยสันติในเมือง Myingyan กรุงมณฑลเดเลย
- **5 กุมภาพันธ์:** ชาวบ้านราว 30 คน ทำการประท้วงพยายามสกัดกั้นไม่ให้ตำรวจเกือบ 1,000 นายและพนักงานจากบริษัทเหมืองทองแดง Wanbao ของจีน ไม่ให้ทำการขยายรั้วบนที่ดินซึ่งไม่ได้ถูกยึดไปเพื่อใช้ในการประกอบการของเหมืองทองแดง Monywa (Letpadaung) ในเมือง Salingyi เขตปกครอง Sagaing ทำให้เกิดการเผชิญหน้าระหว่างตำรวจและผู้ประท้วง โดยตำรวจท้องถิ่นทำการควบคุมตัวผู้ประท้วงรวมทั้ง Thwe Thwe Win, Ma Sein, Ye Cho, Ar No, Myint Naing Win, Thaik Tun Shwe, Phyu Phyu Win, and Hse Tin เอาไว้ชั่วคราว
- **11 กุมภาพันธ์:** เจ้าหน้าที่ทางการท้องถิ่นจับกุมตัวเกษตรกรหกคน ผู้ซึ่งพยายามเข้ารื้อฟื้นการพิจารณาคดีกรณีข้อพิพาทเกี่ยวกับที่ดินของพวกเขาเมื่อปี 2013 ในเมือง Padaung เขตปกครอง Pegu
- **11 กุมภาพันธ์:** เจ้าหน้าที่ทางการท้องถิ่นตั้งข้อหา กับเกษตรกรสี่คนที่มาจากหมู่บ้าน Aungon เมือง Thegon เขตปกครอง Pegu ภายใต้มาตราที่ 8 ของกฎหมายการชุมนุมและประท้วงโดยสันติ เนื่องจากพวกเขาจัดการประท้วงเรียกร้องให้กองทัพคืนที่ดินที่ยึดเอาของพวกเขาไปเมื่อปี 2000 ตามข้อมูลของกลุ่ม Nattalin People's Network ซึ่งเป็นกลุ่มเครือข่ายท้องถิ่นที่ทำงานเกี่ยวกับสิทธิในที่ดินทำกิน วันที่ 12 กุมภาพันธ์ ทั้งสี่คนได้รับการประกันตัว
- **11 กุมภาพันธ์:** เจ้าหน้าที่ตำรวจนอกเครื่องแบบจับกุมนักกิจกรรมเคลื่อนไหว Thaw Zin ในข้อหามีส่วนเกี่ยวข้องกับสองข้อพิพาทระหว่างประชาชนในท้องถิ่นและพนักงานบริษัท Wanbao ของจีนเมือง Salingyi เขตปกครอง Sagaing เมื่อปี 2013

- 17 กุมภาพันธ์: มีรายงานว่า ตำรวจตั้งข้อหาชาวบ้านในเมือง Letpadaung สี่คน ภายใต้มารตราที่ 8 ของกฎหมายการชุมนุมและประท้วงโดยสันติ เนื่องจากเขาทำการประท้วงด้านหน้าสถานีตำรวจเมื่อสัปดาห์ก่อน โดยกลุ่มชาวบ้านทั้งสี่นี้เรียกร้องให้มีการปล่อยตัวนักกิจกรรมเคลื่อนไหวคนสำคัญของเมือง Letpadaung ที่ชื่อ Thaw Zin

สิทธิมนุษยชน

สหประชาชาติ: “การเผชิญความท้าทายที่รุนแรง” สามารถทำลายการปฏิรูปของพม่า

วันที่ 13 กุมภาพันธ์ นาย Tomás Ojea Quintana ผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติ เดินทางถึงกรุงย่างกุ้งเพื่อปฏิบัติภารกิจเยือนประเทศพม่าเป็นเวลาหกวัน โดย Ojea Quintana ได้เดินทางไปยังเมือง Akyab [Sittwe] รัฐอาระกัน; เมือง Myitkyina และเมือง Laiza รัฐคะฉิ่น; เขตเศรษฐกิจพิเศษ Thiawa ในกรุงย่างกุ้ง และเหมืองทองแดง Monywa ในเขตปกครอง Sagaing ทั้งนี้ ในกรุง Naypyidaw ผู้เชี่ยวชาญพิเศษฯ ได้เข้าพบกับรัฐมนตรีและเจ้าหน้าที่หลายคน, นางอองซานซูจีและบรรดาสมาชิกสภาผู้แทนราษฎร ในกรุงย่างกุ้งเขาได้พบกับบรรดานักกิจกรรมเคลื่อนไหวและกลุ่มองค์กรภาคประชาสังคมและสองอดีตนักโทษการเมืองซึ่งเคยถูกจำคุกในเรือนจำ Insein

ระหว่างการเดินทางเยือนพมานั้น สมาชิกหลายคนของชุมชนชาวยะไข่พุทธได้ก่อกวนการเดินทางของ Ojea Quintana วันที่ 14 กุมภาพันธ์ ชาวยะไข่ในเมือง Akyab รัฐอาระกัน ออกมาประท้วงต่อต้านการเดินทางเยือนรัฐของเขา โดยผู้ประท้วงกล่าวหาผู้เชี่ยวชาญพิเศษฯว่า รายงานของเขาเต็มไปด้วยอคติจากการเข้าข้างชาวโรฮิงญาและเรียกร้องให้เขาเดินทางออกจากรัฐ

วันที่ 19 กุมภาพันธ์ Ojea Quintana ออกแถลงการณ์ในสนามบินนานาชาติย่างกุ้ง ก่อนการเดินทางออกจากประเทศพม่าหลังสิ้นสุดภารกิจของเขา โดยในแถลงการณ์ระบุว่า ยังคงมีความท้าทายอีกหลายข้อที่ต้องเผชิญ อาทิ สถานการณ์ในรัฐอาระกันซึ่งหากไม่สามารถแก้ไขได้ก็อาจเป็นสิ่งที่ทำลายกระบวนการปฏิรูปประเทศพม่าทั้งประเทศ โดยเขาได้เน้นย้ำปัญหาซึ่งเขามีความกังวล ได้แก่:

- กองทัพยังคงมี “บทบาตเด่น” ในสถาบันต่างๆ ของรัฐ
- สถาบันตุลาการขาดความเป็นอิสระ
- การสืบสวนกรณีความรุนแรงที่เกิดขึ้นในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan ในรัฐอาระกันล้มเหลว รัฐบาลพม่าไม่สามารถ

ปฏิบัติให้สอดคล้องตามมาตรฐานระหว่างประเทศทั้งในแง่ของความน่าเชื่อถือและความเป็นอิสระ

- รัฐบาลพม่ายังไม่มีหลักประกันใดเกี่ยวกับข้อตกลงยุติการสู้รบและข้อตกลงทางการเมืองกับกลุ่มติดอาวุธกลุ่มชาติพันธุ์ทั้งหมด
- ข้อเรียกร้องของกลุ่มชาติพันธุ์ในเรื่องที่เกี่ยวกับรัฐธรรมนูญยังไม่ได้รับการแก้ไข
- กฎหมายการชุมนุมและประท้วงโดยสันติ, การสมาคมและกฎหมายเกี่ยวกับธุรกิจการพิมพ์และสำนักพิมพ์ยังไม่สอดคล้องกับมาตรฐานเกี่ยวกับสิทธิมนุษยชนระหว่างประเทศ
- รัฐบาลพม่ายังไม่ได้แก้ไขปัญหาเกี่ยวกับการยึดที่ดินทำกิน, การบังคับให้ย้ายถิ่นฐาน, การสูญเสียวิถีการดำรงชีวิต และปัญหาสุขภาพอันเกิดจากเหมืองทองแดง Monywa

การบังคับให้ออกจากถิ่นที่อยู่

การค้าชาวโรฮิงญาในประเทศไทย, การผลักดันส่งกลับจากประเทศบังคลาเทศ

วันที่ 13 กุมภาพันธ์ ตำรวจไทยกล่าวว่า ระหว่างเดือนกันยายนและพฤศจิกายน 2013 มีชาวโรฮิงญา 1,300 คนถูกส่งตัวกลับประเทศพม่า ต่อมาวันที่ 14 กุมภาพันธ์ มีรายงานว่า ตำรวจไทยออกมายอมรับว่า ในความเป็นจริงซึ่งสอดคล้องกับนโยบายลับที่ประเทศไทยเตรียมไว้ นั่น แทนที่จะส่งตัวชาวโรฮิงญากลับประเทศตำรวจกลับส่งมอบตัวพวกเขาให้กับกระบวนการค้ามนุษย์เพื่อนำพวกเขาเดินทางต่อไปยังประเทศมาเลเซีย

ขณะเดียวกัน บังคลาเทศยังคงเมินเฉยต่อคำขอของสหรัฐอเมริกาซึ่งร้องขอให้หลบภัยให้แก่ชาวโรฮิงญาและยังคงผลักดันพวกเขาเหล่านั้นกลับประเทศพม่า

- 8-9 กุมภาพันธ์: เจ้าหน้าที่รักษาความปลอดภัยชายแดนบังคลาเทศ (BGB) จับกุมชาวโรฮิงญา 40 คนและผลักดันพวกเขากลับประเทศพม่า
- 11 กุมภาพันธ์: เจ้าหน้าที่รักษาความปลอดภัยชายฝั่งบังคลาเทศ สกัดจับเรือลากอวนสองลำ ในบริเวณใกล้กับเกาะ St. Martin ประเทศบังคลาเทศและจับกุมผู้โดยสารมาทั้งหมด 200 คน โดยบางส่วนมีโรฮิงญาซึ่งถูกกระบวนการค้ามนุษย์ขายไปยังประเทศมาเลเซียรวมอยู่ด้วย

เศรษฐกิจ

รัฐบาลพม่าเสร็จสิ้นการแต่งตั้งกลุ่มผู้มีส่วนได้เสียกับ EITI

วันที่ 8 กุมภาพันธ์ รัฐบาลพม่า โดยความร่วมมือกับตัวแทนองค์กรภาคประชาสังคมและตัวแทนภาคเอกชนเสร็จสิ้น การแต่งตั้งสมาชิกกลุ่มผู้มีส่วนได้เสียจากโครงการความริเริ่มสนับสนุนความโปร่งใสในอุตสาหกรรมขุดเจาะ ทรัพยากรธรรมชาติ (EITI - Extractive Industries Transparency Initiative) 23 คน

ทั้งนี้ สมาชิกแปดคนได้รับการแต่งตั้งโดยรัฐบาลพม่า ซึ่งรวมถึงประธาน, รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงการคลัง Maung Maung Thein และรองประธาน, รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงพลังงาน Myint Zaw อีกหกสมาชิกเลือกมา จากภาคธุรกิจ รวมถึงตัวแทนจากบริษัท Petronas ของประเทศมาเลเซีย, Total ของประเทศฝรั่งเศส, รัฐวิสาหกิจ MOGE ของรัฐบาลพม่าและบริษัท MPRL E&P ของประเทศพม่า อีกเก้าสมาชิกเลือกมาจากกลุ่มองค์กรภาคประชา สังคม

โดยกลุ่มดังกล่าวนี้ ได้รับมอบหมายให้ทำการตรวจสอบความโปร่งใสรายได้ที่มาจากธุรกิจเอกชนและรัฐบาลซึ่งมา จากการประกอบอุตสาหกรรมแปรรูปทรัพยากรธรรมชาติตามมาตรฐานสากล EITI แต่ไม่รวมถึงการแก้ไขปัญหา เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิทางสังคมและสิ่งแวดล้อมที่เกิดจากอุตสาหกรรมดังกล่าว

ข่าวอื่นๆ ของประเทศพม่าในเดือนกุมภาพันธ์ 2557

1	ณ กรุง Naypyidaw, Shwe Mann โฆษกประจำสำนักข่าวแห่งชาติเรียกร้องให้มีการแก้ไข “รัฐธรรมนูญซึ่งไม่มี ความเที่ยงธรรม” โดยกล่าวว่า บทบัญญัติบางบทในรัฐธรรมนูญฉบับนี้ “ไม่เหมาะสมนำมาใช้กับสถานการณ์ใน ปัจจุบัน”
2	ชาวบ้านชาวยะไข่ราว 3,000 คนจัดการประท้วงเพื่อต่อต้านชาวโรฮิงญาขึ้นในเมือง Akyab รัฐอาระกัน โดย พวกเขาเรียกร้องให้มีการเพิ่มจำนวนตำรวจ, บังคับใช้กฎหมายการเป็นพลเมืองฉบับปี 1982 อย่างเข้มงวด และถอดถอนตัวแทนขององค์การสหประชาชาติและองค์กรพัฒนาเอกชนต่างประเทศ
2	ชาวบ้านห้าร้อยคนจากหมู่บ้าน Kangon เมือง Salingyi เขตปกครอง Sagaing เดินทางประท้วงเดินทางบน ไปยังโรงงานกรดกำมะถัน Mogyo ซึ่งมีรัฐวิสาหกิจ UMEH เป็นเจ้าของเพื่อเรียกร้องให้ระงับการดำเนินการ เนื่องจากควันของโรงงานทำให้ชาวบ้านที่อาศัยอยู่โดยรอบประมาณ 200 คนล้มป่วยลง
2	Zaw Myint Oo สมาชิกพรรค NLD กล่าวว่า นอกจากการลงลายมือชื่อแล้ว คณะกรรมการพิจารณา ตรวจสอบรัฐธรรมนูญของรัฐสภาไม่ได้อธิบายเหตุผลต่อคำถามที่ว่า ทำไมบทบัญญัติข้อที่ 59 (f) ซึ่งห้าม ไม่ให้นางของชนชาติเป็นประธานาธิบดีนั้นยังคงอยู่ในรัฐธรรมนูญ
3	กลุ่มสื่อมวลชนท้องถิ่นได้แก่ สมาคมผู้สื่อข่าว, สหภาพผู้สื่อข่าวพม่า, เครือข่ายผู้สื่อข่าวพม่าและองค์กร PEN พม่า ออกแถลงการณ์ร่วมประณามการจับกุมสี่นักข่าวและประธานกรรมการบริหารของวารสารราย สัปดาห์ Unity ภายใต้พระราชบัญญัติความลับของราชการ
4	Aung Soe สมาชิกสภาผู้แทนราษฎรประจำเมือง Launglon จากพรรค NLD เรียกร้องให้รัฐบาลพม่าดำเนิน มาตรการลงโทษโดยทันทีกับ Ohn Myint รัฐมนตรีว่าการกระทรวงปศุสัตว์, ประมงและการพัฒนาชนบท

	จากการแสดงความคิดเห็นไม่เหมาะสมกับชาวบ้านในเมือง Magwe เขต Magwe เมื่อวันที่ 28 มกราคม โดยเขาพูดว่า จะตบหน้าเกษตรกรที่ร้องขอให้มีการขุดเจาะบ่อน้ำเพิ่มขึ้น
5	ประธานาธิบดี Thein Sein และเจ้าหน้าที่รัฐบาลพม่าเข้าพบกับตัวแทนขององค์กร Human Rights Watch ในกรุง Naypyidaw
6	นักเคลื่อนไหวกิจกรรมกว่า 150 คนจากเครือข่าย People's Service Network และกลุ่ม Democracy Forces Group จัดการเดินขบวนประท้วงในเมือง Ahlone กรุงย่างกุ้ง เพื่อเรียกร้องให้มีการเปลี่ยนบัญญัติข้อ 59 (d) และ 59 (f) ในรัฐธรรมนูญ
6	ตามรายงานเกี่ยวกับเหตุสังหารชาวมุสลิมโรฮิงญาว่า 40 คน ในหมู่บ้าน Du Chee Yar Tan เมือง Maungdaw รัฐอาระกัน ส่งผลให้ผู้ประท้วงชาวยะไข่กว่า 1,000 คนในเมือง Buthidaung รัฐอาระกันออกมาเรียกร้องให้องค์การสหประชาชาติรวมถึงองค์กรแพทย์ไร้พรมแดนและหน่วยงานบรรเทาทุกข์ระหว่างประเทศยุติดำเนินงานและออกจากประเทศพม่า
6	เจ้าหน้าที่ตำรวจพยายามข่มขืนสตรีคนหนึ่ง ในหมู่บ้าน Pa Din เมือง Maungdaw รัฐอาระกัน
6	ธนาคาร Exim ของสหรัฐอเมริกาประกาศว่า จะเริ่มให้บริการค้าประกันสินเชื่อและเงินทุนในการทำสัญญา ระยะสั้นและระยะกลางเพื่อการส่งออกจากประเทศสหรัฐฯ ไปยังประเทศพม่า
6	Kenneth Roth ผู้อำนวยการบริหารองค์กร Human Rights Watch กล่าวว่า ในประเทศพม่า "ประชาชนยังคงถูกจับกุมและถูกตั้งข้อหาเกี่ยวกับการเมือง" เนื่องมาจากการปฏิรูปกฎหมายที่ยังไม่สมบูรณ์
7	สมาคมช่วยเหลือนักโทษการเมืองระบุว่า ยังคงมีนักโทษการเมืองอย่างน้อย 33 คน ถูกจำคุกอยู่ในเรือนจำพม่าและระบุต่อว่า อย่างน้อย 10 คน ถูกจับกุมเนื่องมาจากเหตุผลทางการเมือง นับตั้งแต่ต้นปี 2014
9	ผู้ประท้วงนับร้อยคนรวมตัวกัน ณ บริเวณที่พรรค NLD จัดการรณรงค์ขึ้นในเมือง Chan Mya Thazi กรุงมณฑลเฉย เพื่อเรียกร้องให้มีการถอดถอนบทบัญญัติข้อที่ 59 (f) ออกจากรัฐธรรมนูญ
10	พรรค NLD และกลุ่มนักศึกษารุ่น 88 ออกแถลงการณ์ร่วมซึ่งให้คำสาบานว่า จะทำงานร่วมกันในการปฏิรูปรัฐธรรมนูญก่อนที่จะมีการเลือกตั้งขึ้นในปี 2015 ในความพยายามเพื่อให้บรรลุถึงการมี "ประชาธิปไตยที่แท้จริง" และการก่อตั้งสหพันธรัฐ
10	Khin Yi รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการตรวจคนเข้าเมืองและประชากรกล่าวว่า การสำรวจสำมะโนประชากรถูกนำมาใช้อย่างเป็นทางการ, มีการยอมรับกลุ่มชาติพันธุ์ในระยะยาวซึ่งไม่รวมกลุ่มชาติพันธุ์ที่ยังมีข้อโต้แย้งอยู่
10	หนังสือพิมพ์ของรัฐบาลพม่า New Lights of Myanmar รายงานว่า ณ วันที่รายงานนี้ เกษตรกร 369 คน ได้รับเงินชดเชยจากการถูกยึดที่ดินทำกินจำนวน 1.079 เฮกเตอร์ รวมเป็นเงินจำนวนทั้งสิ้น 703 ล้านจ๊าด (ราว 713,000 ดอลลาร์สหรัฐฯ)
11	Pierre Péron เจ้าหน้าที่งานข้อมูลสาธารณะและการสนับสนุนประจำสำนักงานเพื่อการประสานงานด้านมนุษยธรรมแห่งสหประชาชาติกล่าวว่า ความรู้สึกต่อต้านที่มีต่อกลุ่มเจ้าหน้าที่บรรเทาทุกข์นั้น ได้ "สร้างสภาพแวดล้อมการทำงานที่ยากลำบาก" ซึ่ง "ส่งผลกระทบต่อความสามารถในการให้ความช่วยเหลือของ

	เจ้าหน้าที่บรรเทาทุกข์ต่างประเทศซึ่งทำงานเพื่อผู้พลัดถิ่น"
11	ND-Burma กลุ่มสิทธิมนุษยชนในประเทศพม่าออกรายงานเกี่ยวกับสถานการณ์สิทธิมนุษยชนในประเทศพม่า ในชื่อ "Report on Human Rights Situation in Burma" ซึ่งระบุเอกสาร 106 เหตุการณ์เกี่ยวกับการละเมิดสิทธิมนุษยชนโดยทหาร รวมถึงการทรมาน, ข่มขืนและริบที่ดิน เกิดขึ้นในทั่วประเทศพม่าในช่วงระหว่างเดือนกรกฎาคมถึงเดือนธันวาคม 2013
11	คณะกรรมการสิทธิระหว่างรัฐบาลอาเซียนว่าด้วยสิทธิมนุษยชนอาเซียน (AICHR) สิ้นสุดภารกิจการประชุมเป็นเวลาสี่วันในกรุงย่างกุ้ง ด้วยการบรรลุข้อตกลงเสนอแนะให้มีการปฏิรูปคณะกรรมการรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศอาเซียน
12	International Crisis Group (ICG) องค์การพัฒนาเอกชนเกี่ยวกับการศึกษาวิกฤตระดับนานาชาติเพื่อป้องกันและแก้ไขปัญหาคาความขัดแย้งรุนแรง เรียกร้องให้รัฐบาลพม่าลดคำถามเกี่ยวกับศาสนา สัญชาติและเชื้อชาติในการดำเนินการสำรวจสำมะโนประชากรออกเสีย เพื่อหลีกเลี่ยง "การสร้างศัตรูและความแตกแยกโดยไม่จำเป็น"
12	ประธานาธิบดี Thein Sein กล่าวเรียกร้องให้กลุ่มชาติพันธุ์ทุกกลุ่ม "ร่วมมือกันสร้างความเป็นเอกภาพแก่ประเทศชาติตามเจตนารมณ์ของสนธิสัญญาปางโหลงและก้าวต่อไปสู่ความสงบสุขอันทันสมัยและการพัฒนาประเทศไปสู่ระบอบประชาธิปไตยผ่านระบอบสหพันธรัฐ" เนื่องในวันครบรอบวันสหภาพปีที่ 67
13	นาย Tomás Ojea Quintana ผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติเข้าพบกับตัวแทนกลุ่มสันติภาพรุ่น 88 และตัวแทนองค์กร Open Society ในกรุงย่างกุ้ง เพื่อหารือร่วมกันในประเด็นสถานการณ์ทางการเมืองและสิทธิมนุษยชน
13	พล.ต.ท.ภาณุ เกิดลาภผลกล่าวว่า ช่วงเดือนกันยายน-พฤศจิกายน 2013 ประเทศไทยได้ทำการเนรเทศชาวโรฮิงญา 1,300 คนกลับประเทศพม่า โดยแบ่งเป็นกลุ่มๆ ละประมาณ 100-200 คนต่อครั้ง
14	ประเทศญี่ปุ่นประกาศว่าจะให้เงินจำนวน 22 ล้านดอลลาร์สหรัฐฯ เพื่อใช้เป็นเงินทุนในโครงการของธนาคารเพื่อการพัฒนาแห่งเอเชีย ซึ่งมีจุดมุ่งหมายเพื่อการลดความยากจนในชนบทและการปรับปรุงการดูแลผู้ติดเชื้อเอชไอวี / เอ็ดส์ทั่วประเทศพม่า
14	คณะกรรมการกำกับดูแลสถาบันการเงินชุมชนรายย่อยของรัฐบาลพม่า เพิ่มเงินจำนวน 500 ดอลลาร์สหรัฐฯ ของสถาบันฯ เพื่อการให้เงินกู้ยืมแก่ชุมชนรายย่อยเพื่อให้แน่ใจว่าเงินกู้นั้นจะถึงมือผู้ยากจนมากกว่าเพื่อการจัดตั้งธุรกิจ
14	ตำรวจเข้าสลายการประท้วงของชาวช้านราว 100 คนจากหมู่บ้าน Aungon เมือง Thegon เขตปกครอง Pegu ซึ่งเรียกร้องให้กองทัพพม่าคืนที่ดินที่ยึดเอาของพวกเขาไปกว่า 1,100 เอเคอร์ตั้งแต่ปี 2000
14	หนังสือพิมพ์ของรัฐบาลพม่า New Lights of Myanmar ประกาศแต่งตั้ง Khin Sann Yi เป็นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงศึกษาธิการของรัฐบาลพม่า
14	หนังสือพิมพ์ของรัฐบาลพม่า New Lights of Myanmar ประกาศการสับเปลี่ยนโยกย้าย San Lwin จากรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงศึกษาธิการไปเป็นรัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงพัฒนาประเทศและเศรษฐกิจ

16	กลุ่มผู้เรียกร้องประชาธิปไตยประมาณ 300 คน ทำการประท้วงในเมือง Thanlyin กรุงย่างกุ้ง Thanlyin เพื่อสนับสนุนให้มีการแก้ไขรัฐธรรมนูญฉบับปี 2008 จะรวมถึงบทบัญญัติข้อที่ 59 (d) และ 59 (f) ในเรื่องเกี่ยวกับคุณสมบัติของประธานาธิบดี
16	นาย Tomás Ojea Quintana ผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติ เดินทางถึงเมือง Myitkyina รัฐคะฉิ่น
16	นาย Tomás Ojea Quintana ผู้เชี่ยวชาญพิเศษด้านสิทธิมนุษยชนประจำประเทศพม่าประจำองค์การสหประชาชาติ เข้าประชุมในวาระต่างกับทั้งเจ้าหน้าที่รัฐบาลพม่าในเมือง Myitkyina รัฐคะฉิ่นและกับผู้นำองค์กรคะฉิ่นอิสระในเขต Laiza เมือง Momauk รัฐคะฉิ่น
18	Shwe Mann โฆษกประจำสมัชชาแห่งชาติกล่าวว่า คณะกรรมการดำเนินการแก้ไขรัฐธรรมนูญของรัฐสภาชุดใหม่ควรจะสามารส่งมอบรายงานเกี่ยวกับการดำเนินการแก้ไขเพิ่มเติมรัฐธรรมนูญของพวกเขาต่อรัฐสภาได้อย่างน้อยหกเดือนก่อนที่การเลือกตั้งทั่วไปจะมีขึ้นในเดือนพฤศจิกายน 2015
18	บริษัทเงินทุนระหว่างประเทศ (International Finance Corporation: IFC) กล่าวว่าได้ให้เงินสนับสนุนเพื่อการค้าระหว่างประเทศจำนวน 5 ล้านดอลลาร์สหรัฐ แก่ธนาคาร Myanmar Oriental Bank เพื่อช่วยประกันความเสี่ยงในการชำระเงินจากการส่งออกของพม่าและเพื่อการสนับสนุนทางการเงินกับการค้าของธุรกิจรายย่อยในท้องถิ่น
18	ในที่ประชุมคณะทำงานระดับสูงว่าด้วยการรวมกลุ่มทางเศรษฐกิจของอาเซียน (ASEAN economic integration task-force meeting) เจ้าหน้าที่กระทรวงการวางแผนและพัฒนาเศรษฐกิจแห่งชาติของรัฐบาลพม่าได้ร้องขอให้มีการเจรจาเกี่ยวกับกฎระเบียบทางการค้าเสรีอีกครั้ง
18	รองประธานาธิบดี Mauk Kham เข้าพบกับ Kim Sok Chol เอกอัครราชทูตจีนประจำประเทศพม่าในกรุง Naypyidaw เพื่อหารือร่วมกันเกี่ยวกับการเสริมสร้างความสัมพันธ์ในระดับทวิภาคี
18	นาย Ye Htut โฆษกประจำตัวของประธานาธิบดี Thein Sein ประกาศคำเตือนว่า จะดำเนินมาตรการลงโทษกับผู้ที่รบกวนการพูดคุยในที่สาธารณะเกี่ยวกับบรรณกรรมที่จัดขึ้นโดยได้รับอนุญาตตามกฎหมาย
19	ตำรวจไทยสามารถช่วยชีวิตแรงงานต่างด้าวสามคนจากเมือง Moulmein รัฐมอญ ซึ่งถูกบังคับให้ทำงานเยี่ยงทาสในภัตตาคารแห่งหนึ่งในกรุงเทพเป็นเวลาสามเดือนโดยไม่ได้รับค่าจ้าง
20	Lei Lei Thein รัฐมนตรีช่วยว่าการกระทรวงการวางแผนและพัฒนาเศรษฐกิจแห่งชาติของรัฐบาลพม่าและ Mikio Numata เอกอัครราชทูตญี่ปุ่นประจำประเทศพม่าลงนามร่วมกันในสองข้อตกลงความช่วยเหลือจากประเทศญี่ปุ่นซึ่งมีมูลค่ารวมทั้งสิ้น 1.75 พันล้านเยน (ราว 16.74 ล้านดอลลาร์สหรัฐ) เพื่อใช้ในการปรับปรุงเกี่ยวกับอุปกรณ์ทางการแพทย์ของโรงพยาบาลในกรุงย่างกุ้งและสำหรับการพัฒนาถนนและสะพานในรัฐอาระกัน
21	ทางการพม่าปล่อยตัว Ma Khine ผู้สื่อข่าวของกลุ่ม Eleven Media Group จากเรือนจำ Loikaw รัฐคะเนนนี้ ภายหลังจากได้รับโทษจำคุกเป็นเวลาสามเดือนในข้อหาบุกรุก, ใช้ภาษาไม่เหมาะสมและหมิ่นประมาท
25	รัฐสภาแห่งชาติแต่งตั้งคณะกรรมการซึ่งประกอบด้วย 15 สมาชิก โดยมีนายพล Mya Win ดำรงตำแหน่ง

	ประธานคณะกรรมการ เพื่อทำหน้าที่ในการกำกับดูแลการดำเนินการตามกฎหมายต่อต้านการทุจริตคอร์รัปชันที่ได้รับการอนุมัติไปเมื่อเดือนกรกฎาคม 2013
25	กลุ่มสิทธิมนุษยชน Fortify Rights ตีพิมพ์รายงานในชื่อ “Policies of Persecution: Ending Abusive State Policies Against Rohingya Muslims in Myanmar” ซึ่งระบุว่าเจ้าหน้าที่ทางการพม่ามีส่วนพัวพันในข้อหาก่ออาชญากรรมต่อมนุษยชาติโดยการใช้นโยบายเลือกปฏิบัติในการจำกัดสิทธิของชาวโรฮิงญา ซึ่งรวมถึงในเรื่องของการแต่งงาน, การคลอดบุตรและการเคลื่อนไหวกฎหมายสิทธิมนุษยชนต่างๆ
25	กระทรวงการต่างประเทศสหรัฐอเมริกาบอกว่า ไม่มีการหารือใดๆ เกี่ยวกับการยกเลิกมาตรการคว่ำบาตรประเทศพม่าในรัฐบาลสหรัฐอเมริกา
27	ในรายงานประจำปีเกี่ยวกับสิทธิมนุษยชนทั่วโลกของกระทรวงการต่างประเทศสหรัฐอเมริกาประจำปี 2013 วิกฤตทางสิทธิมนุษยชนในรัฐอาระยังคง "เป็นปัญหาที่น่าหนักใจมากที่สุด [...] เป็นภัยคุกคามต่อความคืบหน้าของประเทศ" และระบุว่าปัญหาสิทธิมนุษยชนหลักยังรวมถึงความขัดแย้งซึ่งเกี่ยวข้องถึงการละเมิดสิทธิต่างๆ ยังคงเกิดขึ้นในกลุ่มชาติพันธุ์ชนกลุ่มน้อยตามแนวชายแดนรัฐต่างๆ

รายงานอื่นๆ เกี่ยวกับประเทศพม่าในเดือนกุมภาพันธ์ 2557

“Report on the Human Rights Situation in Burma (July-December 2013)”, Network for Human Rights Documentation-Burma (ND-Burma) <http://bit.ly/1luk1sb>

“The Human Rights of Stateless Rohingya in Thailand”, Equal Rights Trust (ERT) <http://bit.ly/LNGZ0h>

“World Press Freedom Index 2014”, Reporters Without Borders (RSF) <http://bit.ly/1IO880r>

“Monthly Chronology of Burma’s Political Prisoners for January 2014”, Assistance Association for Political Prisoners (AAPP) <http://bit.ly/1kPMuea>

“Policies of Persecution: Ending Abusive State Policies Against Rohingya Muslims in Myanmar”, Fortify Rights <http://bit.ly/1gyOPVe>

“Attacks on the Press - Burma”, Committee to Protect Journalists (CPJ) <http://bit.ly/1dCI56E>

“Country Reports on Human Rights Practices for 2013 - Burma”, US State Department <http://1.usa.gov/1fv2Reb>

“Ethnicity without Meaning, Data without Context: The 2014 Census, Identity and Citizenship in Burma/Myanmar”, Transnational Institute (TNI) <http://bit.ly/1cfhFgA>